

**Il-Latvja – Servizzi ta' I-Inginerija Integrata – Apgaismojuma pilna servisa pakalpojuma nodrošināšana Jelgavas novada pašvaldības izglītības iestādēs**  
**OJ S 213/2024 31/10/2024**  
**Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard - Avviż tal-bidla**  
**Servizzi - Fornituri**

## 1. Xerrej

---

### 1.1. Xerrej

Isem uffiċjali: Jelgavas novada pašvaldība  
Email: [anzelika.kanberga@jelgavasnovads.lv](mailto:anzelika.kanberga@jelgavasnovads.lv)  
Tip legali tax-xerrej: Awtorità lokali  
Attività tal-awtorità kontraenti: Servizzi publiċi ġenerali

## 2. Proċedura

---

### 2.1. Proċedura

Titlu: Apgaismojuma pilna servisa pakalpojuma nodrošināšana Jelgavas novada pašvaldības izglītības iestādēs  
Deskrizzjoni: Apgaismojuma pilna servisa pakalpojuma nodrošināšana Jelgavas novada pašvaldības izglītības iestādēs  
Identifikatur tal-proċedura: 16071cb9-ad6f-455a-97b1-8c2fe447a1a3  
Identifikatur intern: JNP 2024/95  
Tip ta' proċedura: Miftuħa  
Il-proċedura hija aċċellerata: le

#### 2.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizzi  
Natura addizzjonali tal-kuntratt: Fornituri  
Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 71340000 Servizzi ta' I-Inginerija Integrata  
Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 31500000 Apparat tad-dawl u lampi elettrici

#### 2.1.4. Informazzjoni ġenerali

Baži legali:  
Direttiva 2014/24/UE

#### 2.1.6. Raġunijiet għall-eskluzjoni

Raġunijiet purament nazzjonali għall-eskluzjoni: Saskaņā ar Publisko iepirkumu likuma 42. pantu

## 5. Lott

---

### 5.1. Lott: LOT-0000

Titlu: Apgaismojuma pilna servisa pakalpojuma nodrošināšana Jelgavas novada pašvaldības izglītības iestādēs  
Deskrizzjoni: Apgaismojuma pilna servisa pakalpojuma nodrošināšana Jelgavas novada pašvaldības izglītības iestādēs  
Identifikatur intern: JNP 2024/95

#### 5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizzi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 71340000 Servizzi ta' l-inġinerija integrata

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 31500000 Apparat tad-dawl u lampi elettrici

#### 5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Zemgale (LV009)

Pajjiż: Il-Latvja

#### 5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Tul ta' żmien: 60 Xhur

#### 5.1.4. Tiġdid

Numru massimu ta' tiġdid: 0

#### 5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Parteċipazzjoni riżervata: Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Informazzjoni dwar avviżi preċedenti:

Identifikatur tal-avviż preċedenti: 515500-2024

#### 5.1.9. Kriterji tal-għażla

Kriterju:

Tip: Idoneità għat-twettiq tal-attività professjonali

Deskrizzjoni: Saskaṇā ar iepirkuma dokumentiem

Użu ta' dan il-kriterju: Intużaw

Kriterju:

Tip: Ħila teknika u professjonali

Deskrizzjoni: Saskaṇā ar iepirkuma dokumentiem

Użu ta' dan il-kriterju: Intużaw

Informazzjoni dwar it-tieni stadju ta' proċedura b'żewġ stadji:

Ix-xerrej jirriżerva d-dritt li jagħti l-kuntratt abbażi tal-offerti inizjali mingħajr negozjar ulterjuri

#### 5.1.10. Kriterji tal-għoti

Kriterju:

Tip: Kwalità

Isem: Piedāvāto preċu efektivitātes kritērijs (Lm/W)

Deskrizzjoni: LED gaismekļu un spuldžu efektivitāte (vidējā vērtība)

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (punti, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-għoti: 45,00

Kriterju:

Tip: Kwalità

Isem: Piedāvātā preċu "Kopējā uzstādītā LED gaismekļu jauda, t.sk. zudumi kW"

Deskrizzjoni: Zemākā kopējā uzstādītā LED gaismekļu jauda, t.sk. zudumi kW"

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (punti, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-għoti: 45,00

Kriterju:

Tip: Prezz

Isem: Piedāvātā kopējā līgumcena EUR, bez PVN  
Deskripcija: Piedāvātā kopējā līgumcena EUR, bez PVN  
Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (punti, eżatt)  
Numru tal-kriterju għall-għoti: 50,00  
Kriterju:

Tip: Prezz

Isem: Pakalpojumā neietilpstošu darbu vienas stundas izmaksas (EUR/h)  
Deskripcija: Pakalpojumā neietilpstošu darbu vienas stundas izmaksas (EUR/h)  
Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (punti, eżatt)  
Numru tal-kriterju għall-għoti: 10,00

#### 5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.eis.gov.lv/EKEIS/Supplier/Procurement/132947>

#### 5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Permessa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.eis.gov.lv/EKEIS/Supplier/Procurement/132947>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offeriti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Latvjan

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 27/11/2024 10:00:00 (UTC+2) Eastern European Time, Central European Summer Time

Skadenza sa meta l-offerta trid tibqa' valida: 6 Xhur

Informazzjoni dwar il-ftuħ pubbliku:

Data tal-ftuħ: 27/11/2024 14:00:00 (UTC+2) Eastern European Time, Central European Summer Time

Post: Elektronisko iepirkumu sistēma

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjegji protetti: Le  
Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: Saskaņā ar iepirkuma tehnisko specifikāciju un iepirkuma līguma projektu

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: Ie

Se jintuża l-pagament elettroniku: Ie

Forma legali li għandha tittiehed minn grupp ta' offerenti li jingħata kuntratt: false

Arranġament finanzjarju: Saskaņā ar iepirkuma līguma projektu

#### 5.1.15. Tekniki

Ftehim qafas: Ebda ftehim ta' qafas

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri: Ebda sistema dinamika ta' xiri

Irkant elettroniku: Ie

#### 5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tar-rieżami: Iepirkumu uzraudzības birojs

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Iesniegums iesniedzams Iepirkumu uzraudzības birojam, līdz 20/11/2024

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist: Jelgavas novada pašvaldība

## 8. Organizzazzjonijiet

---

### 8.1. ORG-0001

Isem uffiċjali: Jelgavas novada pašvaldība  
Numru tar-reġistrazzjoni: 90009118031  
Dipartiment: Jelgavas novada pašvaldība  
Indirizz postali: Pasta iela 37  
Belt: Jelgava  
Kodiċi postali: LV-3001  
Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Latgale (LV005)  
Pajjiż: Il-Latvja  
Punt ta' kuntatt: Anželika Kanberga  
Email: [anzelika.kanberga@jelgavasnovads.lv](mailto:anzelika.kanberga@jelgavasnovads.lv)  
Telefown: +37163022106  
Indirizz tal-internet: <https://www.jelgavasnovads.lv>

#### **Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:**

Xerrej

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist

### 8.1. ORG-0002

Isem uffiċjali: Iepirkumu uzraudzības birojs  
Numru tar-reġistrazzjoni: 90001263305  
Indirizz postali: Smilšu iela 1  
Belt: Rīga  
Kodiċi postali: LV-1919  
Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Rīga (LV006)  
Pajjiż: Il-Latvja  
Punt ta' kuntatt: Juridiskais departaments  
Email: [pasts@iub.gov.lv](mailto:pasts@iub.gov.lv)  
Telefown: +37122416641  
Indirizz tal-internet: <https://www.iub.gov.lv>  
Endpoint tal-iskambju ta' informazzjoni (URL): <https://www.eis.gov.lv/EKEIS/Supplier/Organizer/472>

#### **Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:**

Organizzazzjoni tar-rieżami

## 10. Bidla

---

Verżjoni tal-avviż preċedenti li għandu jinbidel: 648483-2024

Raġuni ewlenija għall-bidla: Informazzjoni aġġornata

Deskrizzjoni: Grożtjumi iepirkuma procedūras dokumentācijā iekļautajās prasībās

### 10.1. Bidla

Identifikatur tas-sezzjoni: LOT-0000  
Id-dokumenti tal-akkwist inbidlu fi: 30/10/2024

Informazzjoni dwar l-avviż

---

Identifikatur/verżjoni tal-avviż: a1d22067-e39e-4855-872d-ff854b7ff9e1 - 01

Tip ta' formola: Kompetizzjoni

Tip ta' avviż: Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Sottotip tal-avviż: 16

Data ta' meta ntbagħat l-avviż: 30/10/2024 15:16:13 (UTC)

Data tad-dispaċċ tal-avviż (eSender): 30/10/2024 15:16:13 (UTC)

Lingwi li bihom dan l-avviż huwa disponibbli uffiċjalment: Latvjan

Numru tal-pubblikazzjoni tal-avviż: 662510-2024

Numru tal-ħarġa tal-ĠU S: 213/2024

Data tal-pubblikazzjoni: 31/10/2024